



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 27 април 2018 г.
(OR. en)

8217/18
ADD 1

Междуетноститутуционално досие:
2016/0231 (COD)

CODEC 608
CLIMA 67
ENV 245
ENER 124
TRANS 160
AGRI 186
COMPET 240
ECOFIN 350

БЕЛЕЖКА ПО ТОЧКИ I/A

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Проект за регламент на Европейския парламент и на Съвета относно задължителните годишни намаления на емисиите на парникови газове за държавите членки от 2021 г. до 2030 г., допринасящи за действията в областта на климата в изпълнение на поетите ангажименти по силата на Парижкото споразумение, и за изменение на Регламент (ЕС) № 525/2013 (първо четене) — Приемане на законодателния акт — Изявления

Изявление на Литва

Литва застава твърдо зад Парижкото споразумение и общите отговорности на ЕС в областта на климата. Литва ще допринесе за изпълнението на ангажиментите на ЕС и изразява съгласие със своята национална цел за намаляване на емисиите на парникови газове до 2030 г., както е предложено в Регламента за разпределяне на усилията.

Секторите на Литва извън СТЕ възлизат на 66 % от общите емисии на парникови газове, като най-големите дялове на емисиите произлизат от секторите на транспорта и селското стопанство, а именно 38 % и 35 %. Литва има едно от най-ниските нива на емисии на парникови газове на глава от населението и през 2015 г. постигна най-голямото намаление на емисиите на парникови газове — от 58,2 % в сравнение с равнището от 1990 г., сред държавите — членки на ЕС¹. Литва разглежда намаляването на емисиите на парникови газове като дългосрочен процес и задача, които изискват подходяща подготовка и ресурси.

Окончателният компромисен текст на регламента за разпределяне на усилията съдържа редица елементи, които са приемливи за Литва. При все това изтеглянето напред на датата за стартиране на линейната траектория за намаляване на емисиите на парникови газове за средата на 2019 г. ще задължи Литва да поеме далеч по-сериозни задължения, които страната не е готова да приеме.

По-ранната начална дата ще наложи на Литва допълнителни задължения за намаляване на емисиите, което на практика ще бъде непродуктивно за постигане на целта за 2030 г. по икономически най-ефективния начин.

Приоритет е по-скоро инвестирането в мерки за намаляване на емисиите на парникови газове, отколкото разходването на ограничени ресурси за закупуване на годишно разпределено количество емисии. Ето защо ние не виждаме разумно основание за планирането на много стриктен бюджет за годишно разпределено количество емисии още в началото на следващия период.

Литва изразяваше горепосочените опасения през целия преговорен период, но те не бяха взети предвид. Вследствие на това Литва не може да подкрепи окончателния компромисен текст.

Изявление на Малта

Малта потвърждава отново своя ангажимент да използва целия си потенциал за свързаните с климата аспекти и да допринесе за осъществяването на целите на Парижкото споразумение и на целта на ЕС за постигане на намаление от 30 % до 2030 г. на емисиите на парникови газове за целия ЕС, в секторите извън обхвата на схемата на ЕС за търговия с емисии, спрямо нивата от 2005 г.

Малта оценява усилията за отчитане на специфичните ограничения на страната за постигането на много стръмна траектория при намаляването на емисиите на парникови газове от секторите извън СТЕ за периода от 2013 г. до 2030 г. посредством включването на Малта в приложение IV на Регламента за разпределяне на усилията. Същевременно Малта смята, че размерът на включената корекция не съответства в достатъчна степен на действителното положение, в което ще се намира страната в периода след 2020 г. поради факта, че тя е държавата членка:

¹ Устойчивото развитие в Европейския съюз МОНИТОРИНГОВ ДОКЛАД ЗА НАПРЕДЪКА ПО ПОСТИГАНЕТО НА ЦУР В ЕС, Евростат, изд. 2017 г., стр. 263 <http://ec.europa.eu/eurostat/documents/3217494/8461633/KS-04-17-780-EN-N.pdf/f7694981-6190-46fb-99d6-d092ce04083f>

- с най-ниските емисии на парникови газове в секторите извън СТЕ на глава от населението в ЕС;
- с икономическа структура, която не се отличава с висока въглеродна интензивност.

Усилията, които се очаква Малта да положи съгласно този регламент, се считат за несъразмерни, така също и с оглед на факта, че Малта е страната с най-ниски емисии в абсолютни стойности и на база глава от населението.

Малта нееднократно е изразявала тези опасения по време на преговорния процес и поради това, в съответствие с поддържаната преди това позиция, тя не може да подкрепи приемането на този регламент, тъй като траекторията на тази държава членка остава твърде трудна до 2030 г.
